

Copyright © Mr Safe®. Mr Safe® is een gedeponeerd handelsmerk van TE-Group NV. Het merk Mr Safe® staat voor producten van superieure kwaliteit en een uitstekende klantenservice. Daarom garandeert Mr Safe® dat dit product vrij is van materiaal- en fabricagefouten gedurende een periode van twee (2) jaar na de oorspronkelijke aankoopdatum van het product. De voorwaarden van deze garantie en de omvang van de verantwoordelijkheid van Mr Safe® onder deze garantie kunt u downloaden vanaf de website www.mrsafe.eu.

1. INFORMATIONS IMPORTANTES

 ! L'alcool au volant ne se mélangent pas ! Ne laissez jamais quelqu'un intoxiqué vous conduire ou utiliser des machines. Fournissez toujours un conducteur désigné pour vous conduire en toute sécurité !

 ! Attendez au moins 20 minutes, sans boire ou fumer avant d'effectuer un test. Rincez votre bouche à l'eau avant de tester.

 ! Le taux d'alcool dans votre sang peut augmenter jusqu'à 2h après avoir pu votre dernière boisson alcoolisée. Un résultat négatif continu ne peut pas être garantie !

 ! Nous vous conseillons de stocker et d'utiliser ce produit à température ambiante. Évitez de stocker l'appareil à l'intérieur de la voiture lorsque les températures hivernales ou estivales sont extrêmes!

 ! Ne soufflez JAMAIS du fume, de liquide ou des résidus de la nourriture dans l'appareil !

 ! Ce test et le résultat ne peuvent pas être soumis comme preuve légale en cas de conflit avec la loi !

Les résultats BAC sont donnés à titre de référence et les résultats des test ne peuvent pas être utilisés comme outil pour déterminer si vous pouvez conduire un véhicule ou pas. Le producteur, distributeur et importateur déclinent toute responsabilité juridique pour les résultats mesuré des tests.

2. ÉQUIPEMENT & TOUCHES

- A: Fente de l'embouchure
- B: écran LCD numérique
- C: Bouton GAUCHE (Sélection / Début Test / Navigation)
- D: Bouton POWER (OK / Confirmer)
- E: bouton DROIT (Navigation)
- F: Compartiment à pile

3. INSTALLATION DE LA BATTERIE

Appuyez légèrement sur le couvercle de la batterie et faites-le glisser vers le bas de l'appareil. Insérez 1 piles alcalines AA selon le schéma visible. Faites glisser le couvercle en place jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

4. ON / OFF

Appuyez sur le bouton POWER (D) pour allumer l'appareil. Vous entendrez un bip et «RDY» sera affiché sur l'écran LCD (B). *Remarque: l'appareil s'éteint automatiquement après 30 secondes d'inactivité* Pour éteindre l'appareil, appuyez à nouveau sur le bouton POWER (D).

5. TESTER VOTRE TAUX D'ALCOOL

ÉTAPE 1

Dépliez l'embout buccal sur le côté supérieur gauche de l'appareil. Ajoutez un embout supplémentaire (facultatif) si nécessaire.

ÉTAPE 2



Appuyez sur le bouton POWER (D) pendant 2 secondes pour allumer l'appareil. Vous entendrez un bip et vous verrez que le compte à rebours sera affiché sur l'écran LCD (B). L'écran affichera "RDY" et vous entendrez un bip. L'appareil est maintenant prêt à être utilisé.

ÉTAPE 3



Initialisez le capteur en appuyant sur le bouton GAUCHE (C). Sur l'écran LCD (B), «C ---» sera affiché et vous entendrez un bip continu. Vous pouvez maintenant commencer à souffler dans l'embout buccal.

ÉTAPE 4

Continuez à souffler jusqu'à ce que vous entendiez 2 clics pour indiquer que le processus d'échantillonnage est réussi.

ÉTAPE 5



L'appareil va maintenant analyser l'échantillon d'haleine recueilli et calculer les valeurs. «C ---» sera affiché sur l'écran LCD (B).

Remarque: Si «FLO» apparaît à l'écran, cela signifie que votre souffle était inférieur à 5 secondes. Redémarrez le test à nouveau, soufflez doucement et continuellement jusqu'à ce que vous entendiez le bip sonore

ÉTAPE 6

Lire le résultat: La lecture sera comprise entre 0,00 et 4,00 ‰ (ou 0,000 à 0,400% BAC ou 0,000 à 2,000 mg / l) en fonction de la configuration de l'affichage BAC. Fond **ROUGE**: NON Sûr (positif) - Dépasse le levier d'alerte défini par l'utilisateur

Remarque: Si vous souhaitez effectuer plusieurs tests, attendez au moins 1 minute avec des résultats normaux, 3-5 minutes avec des résultats élevés.

6. NAVIGATION DANS LES DERNIERS RÉSULTATS DE TEST

Lorsque vous allumez l'appareil, l'écran LCD (B) lance une séquence de compte à rebours. Appuyez sur le bouton POWER (D) pendant le compte à rebours pour vérifier le nombre de tests effectués avec l'appareil. Ce numéro vous indique quand un étalonnage est nécessaire. Pour réinitialiser le numéro, appuyez sur le bouton GAUCHE (C) pendant 2 secondes.

Appuyez à nouveau sur le bouton POWER (D) pour afficher le dernier enregistrement de test (indiqué par le numéro «1» sur l'écran), suivi du résultat correspondant. Pour naviguer parmi les derniers tests, appuyez sur le bouton GAUCHE (C) ou le bouton DROIT (E). Pour quitter la mémoire de test, appuyez sur le bouton POWER (D).

7. NOTIFICATIONS D'ERREUR

Parfois, l'affichage peut afficher une notification d'erreur: **RPT**: Soufflage insuffisant ou irrégulier lors du test détecté. Répétez les étapes du chapitre 5 **SNR**: Capteur pas prêt: cela signifie que le capteur n'est pas prêt en raison d'une forte concentration d'alcool résiduel laissée sur le capteur depuis le dernier test. Éteignez l'appareil, attendez quelques minutes et répétez les étapes du chapitre 5. **FLO**: Pas assez d'échantillons collectés en raison d'un soufflage insuffisant. Répétez les étapes du chapitre 5 **H**: ÉLEVÉ: La concentration d'alcool est supérieure à 4,00 AC BAC. Attendez 15-30 minutes avant de réessayer **OUT**: Cela signifie que le test a été effectué dans un environnement à température trop froide ou trop chaude. Veuillez amener l'appareil à une température ambiante normale, attendez quelques minutes et recommencez le test en répétant les étapes du chapitre 5. **LO**: Batterie faible, veuillez remplacer les piles alcalines AA dans votre appareil.

8. ASSISTANCE CLIENTÈLE

Pour plus d'informations, des questions techniques ou des demandes de retour concernant ce produit, il faut contacter support@mrsafe.eu

9. GARANTIE

Copyright © Mr Safe. Mr Safe® est une marque déposée de TE-Group NV. La marque de Mr Safe® est synonyme de produits de qualité supérieure et d'un service après-vente excellent. C'est la raison pour laquelle Mr Safe® garantit ce produit contre tout défaut de matériel ou de fabrication pour une période de deux (2) ans à compter de la date d'achat initiale. Les conditions de cette garantie et l'étendue de la responsabilité de Mr Safe® en vertu de cette garantie sont disponibles en téléchargement sur notre site Internet www.mrsafe.eu.

F: Compartimiento de la batería

3. INSTALAR LA BATERÍA

Presione ligeramente hacia abajo la tapa de la batería y deslícela hacia abajo del dispositivo. Inserte 1 X pila alcalina AA de acuerdo con el esquema visible. Coloque la tapa en su lugar hasta que oiga un clic.

4. ENCENDER / APAGAR

Presione el botón de ENCENDIDO (D) para encender el dispositivo. Escuchará un pitido y se mostrará "RDY" en la pantalla LCD (B). Nota: el dispositivo se apagará automáticamente después de 30 segundos de inactividad Para apagar el dispositivo, presione el botón de ENCENDIDO (D) nuevamente.

5. PROBANDO TU NIVEL DE ALCOHOL

PASO 1

Pliegue la boquilla en el lado superior izquierdo de la unidad. Agregue una boquilla adicional (opcional) si es necesario.

PASO 2



Presione el botón POWER (D) durante 2 segundos para encender el dispositivo. Escuchará un pitido y verá que el temporizador de cuenta regresiva se mostrará en la pantalla LCD (B). La pantalla mostrará "RDY" y escuchará un pitido. El dispositivo ahora está listo para usar.

PASO 3



Inicialice el sensor presionando el botón IZQUIERDO (C). En la pantalla LCD (B) se visualizará "C ---" y escuchará un pitido continuo. Ahora puede comenzar a soplar en la boquilla.

1. WICHTIGE INFORMATIONEN

 ! Trinken und Fahren nicht mischen ! Lass nie jemand anderes trinken und Autofahren oder Maschinen bedienen. Sorgen Sie immer für einen nüchtern Fahrer Ihr zu fahren !

 ! Warten Sie mindestens 20 Minuten, ohne zu trinken oder rauchen, bevor Sie einen Test zu erwerben. Spülen Sie Ihr Mund mit Wasser, bevor Sie einen Test zu erwerben !

 ! Der Alkoholgehalt im Blut kann steigen bis zum 2 Stunden nach der letzten alkoholisches Getränk zu trinken. Eine kontinuierliche negatives Testergebniss kann nicht garantiert werden.

 ! Wir empfehlen Ihnen, dieses Produkt bei Raumtemperatur zu lagern und zu verwenden. Vermeiden Sie es, das Gerät bei extremen Winter- oder Sommertemperaturen im Auto zu lagern!

 ! NIEMALS Rauch, Flüssigkeiten oder Speiseresten im Gerät blasen!

 ! Dieser Test und Ihr Testergebnis kann nicht als rechtliche Beweise im Falle einer Anfahrung mit dem Gesetz vorgelegt werden !

Die BAC Ergebnisse sind als Referenz angegeben und die Testergebnisse sollten nicht als Werkzeug verwendet werden, um festzustellen ob Sie ein Fahrzeug bedienen können. Der Hersteller, Händler und Importeur übernehmen keine Haftung für die gemessenen Terstergebnisse.

2. TEILEN & TASTEN

- A: Mundstückschlitz
- B: Digitales LCD-Display
- C: LINKS-Taste (Wählen / Test / Navigation starten)
- D: POWER-Taste (OK / Bestätigen)
- E: RECHTS-Taste (Navigation)
- F: Batteriefach

3. INSTALLIEREN DER BATTERIE

Drücken Sie leicht auf den Batteriefachdeckel und schieben Sie ihn nach unten. Legen Sie 1 X AA Alkaline Batterien gemäß dem Schema sichtbar. Schieben Sie die Abdeckung zurück, bis Sie ein Klicken hören.

4. EIN / AUS

Drücken Sie die POWER-Taste (D), um das Gerät einzuschalten. Sie hören einen Piepton und „RDY“ wird auf dem LCD-Display angezeigt (B). *Hinweis: Das Gerät wird nach 30 Sekunden Inaktivität automatisch ausgeschaltet* Um das Gerät auszuschalten, drücken Sie die POWER-Taste (D) erneut.

5. TESTEN SIE IHREN ALKOHOLGEHALT

SCHRITT 1

Klappen Sie das Mundstück an der oberen linken Seite des Geräts aus. Fügen Sie bei Bedarf ein zusätzliches Mundstück (optional) hinzu.

SCHRITT 2



Drücken Sie die POWER-Taste (D) für 2 Sekunden, um das Gerät einzuschalten. Sie werden einen Signalton hören und sehen, dass der Countdown-Timer auf dem LCD-Display angezeigt wird (B). Auf dem Display erscheint "RDY" und Sie hören einen Piepton. Das Gerät ist jetzt betriebsbereit.

SCHRITT 3



Initialisieren Sie den Sensor durch Drücken der LINKEN Taste (C). Auf dem LCD-Display (B) wird "C ---" angezeigt und Sie hören einen anhaltenden Signalton. Sie können nun in das Mundstück blasen.

PASO 4

Sigue soplando hasta que escuches 2 sonidos de "clic" para indicar que el proceso de muestreo fue exitoso.

PASO 5



El dispositivo ahora analizará la muestra de aliento recolectada y calculará los valores. "C ---" se mostrará en la pantalla LCD (B).

Nota: Si aparece "FLO" en la pantalla, indica que su soplado fue menos de 5 segundos. Reinicie la prueba, vuelva a soplar suavemente y continuamente hasta que escuche el pitido.

PASO 6

Leer el resultado: La lectura estará en el rango de 0.00 a 4.00 ‰ (o 0.000 a 0.400% BAC o 0.000 a 2.000 mg / l) dependiendo de cómo esté configurada la pantalla BAC. Fondo **ROJO**: NO seguro (positivo) - Excede la palanca de alerta establecida por el usuario

Nota: Si desea realizar varias pruebas, espere al menos 1 minuto con resultados normales, 3-5 minutos con resultados altos.

6. NAVEGAR LOS ÚLTIMOS RESULTADOS DE LA PRUEBA

Cuando enciende el dispositivo, la pantalla LCD (B) iniciará una secuencia de cuenta regresiva. Presione el botón de ENCENDIDO (D) durante la cuenta para verificar cuántas pruebas ha realizado con el dispositivo. Este número le da una indicación sobre cuándo se necesita una calibración. Para restablecer el número, presione el botón IZQUIERDO (C) durante 2 segundos.

Presione el botón de ENCENDIDO (D) nuevamente para mostrar el último registro de prueba (indicado por el número "1" en la pantalla) y le seguirá el resultado correspondiente. Para navegar a través de las últimas pruebas, presione el botón IZQUIERDO (C) o el botón DERECHO (E).

SCHRITT 4

Wehe weiter, bis du 2 „Klick“ -Töne hörst, um anzuzeigen, dass der Sampling-Vorgang erfolgreich ist.

Schritt 5



Das Gerät analysiert nun die entnommene Atemprobe und berechnet die Werte. „C ---“ wird auf dem LCD-Display (B) angezeigt.

Hinweis: Wenn „FLO“ auf dem Bildschirm erscheint, bedeutet dies, dass Ihr Blasvorgang weniger als 5 Sekunden dauerte. Starten Sie den Test erneut, blasen Sie sanft und kontinuierlich weiter, bis Sie den Signalton hören

SCHRITT 6

Das Ergebnis lesen: Der Messwert liegt im Bereich von 0,00 bis 4,00 ‰ (oder 0,000 bis 0,400% BAC oder 0,000 bis 2,000 mg / l), abhängig davon, wie die BAC-Anzeige eingestellt ist. **ROTE** Hintergrund: NICHT sicher (positiv) - Überschreitet den vom Benutzer eingestellten Warnhebel

Hinweis: Wenn Sie mehrere Tests durchführen möchten, warten Sie mindestens 1 Minute mit normalen Ergebnissen, 3-5 Minuten mit hohen Ergebnissen.

6. NAVIGIEREN SIE DIE LETZTEN TESTERGEBNISSE

Beim Einschalten des Geräts startet das LCD-Display (B) eine Countdown-Sequenz. Drücken Sie während des Countdowns die Taste POWER (D), um zu überprüfen, wie viele Tests Sie mit dem Gerät durchgeführt haben. Diese Nummer gibt Ihnen einen Hinweis darauf, wann eine Kalibrierung benötigt wird. Um die Nummer zurückzusetzen, drücken Sie die LINKE Taste (C) für 2 Sekunden.

Drücken Sie die POWER-Taste (D) erneut, um den neuesten Testbericht (angezeigt durch die Nummer „1“ auf dem Bildschirm) anzuzeigen, und es wird das entsprechende Ergebnis angezeigt. Um durch die letzten Tests zu navigieren, drücken Sie die Taste LINKS (C) oder die Taste RECHTS (E). Um den Testspeicher zu verlassen, drücken Sie die POWER-Taste (D).

7. FEHLERMELDUNGEN

Manchmal kann das Display eine Fehlermeldung anzeigen: **RPT**: Unzureichendes oder ungleichmäßiges Blasen während des Tests festgestellt. Wiederholen Sie die Schritte in Kapitel 5 **SNR**: Sensor nicht bereit: Dies bedeutet, dass der Sensor aufgrund einer hohen Konzentration von Alkoholrückständen, die auf dem Sensor des letzten Tests verblieben sind, nicht bereit ist. Schalten Sie das Gerät aus, warten Sie einige Minuten und wiederholen Sie die Schritte in Kapitel 5. **FLO**: Nicht genügend Probe gesammelt wegen unzureichendem Blasen. Wiederholen Sie die Schritte in Kapitel 5 **H**: HOCH: Alkoholkonzentration ist über 4,00 ‰ BAC. Warten Sie 15-30 Minuten, bevor Sie es erneut versuchen **OUT**: Dies bedeutet, dass der Test entweder in einer zu kalten oder zu heißen Temperaturumgebung durchgeführt wurde. Bitte bringen Sie das Gerät auf eine normale Raumtemperatur, warten Sie ein paar Minuten und wiederholen Sie den Test, indem Sie die Schritte in Kapitel 5 wiederholen. **LO**: Batterie schwach, bitte ersetzen Sie die 1 AA Alkaline Batterien in Ihrem Gerät.

8. KUNDENDIENST

Anfragen nach zusätzlichen Informationen sowie technische Fragen und Rückgabewünsche im Zusammenhang mit diesem Produkt richten Sie bitte an: support@mrsafe.eu.

9. GARANTIE

Copyright © Mr Safe. Mr Safe® ist ein eingetragenes Warenzeichen der TE-Group NV. Das Markenzeichen Mr Safe® steht für hervorragende Produktqualität und einen überdurchschnittlichen Kundendienst. Deshalb gewährt Mr Safe® eine Produktgarantie auf alle Material- und Produktionsfehler für einen Zeitraum von zwei (2) Jahren ab Datum des Kaufbelegs. Die Garantiebedingungen und der Haftungsumfang von Mr Safe® im Rahmen dieser Garantie können von unserer Internetseite heruntergeladen werden: www.mrsafe.eu.

Para salir de la memoria de prueba, presione el botón de ENCENDIDO (D).

7. NOTIFICACIONES DE ERROR

En ocasiones, la pantalla puede mostrar una notificación de error: **RPT**: soplado insuficiente o irregular durante la prueba. Repita los pasos en el capítulo 5 **SNR**: Sensor no listo: esto significa que el sensor no está listo debido a una alta concentración de residuos de alcohol que queda en el sensor desde la última prueba. Apague el dispositivo, espere unos minutos y repita los pasos en el capítulo 5. **FLO**: No se recolectó suficiente muestra debido a un soplado insuficiente. Repita los pasos en el capítulo 5 **H**: ALTO: la concentración de alcohol es superior a 4.00 ‰ BAC. Espere de 15 a 30 minutos antes de volver a intentarlo **OUT**: Esto significa que la prueba se ha realizado en un entorno de temperatura demasiado frío o demasiado caliente. Lleve el dispositivo a la temperatura ambiente normal, espere unos minutos y vuelva a realizar la prueba repitiendo los pasos del capítulo 5 **LO**: Batería baja, reemplace la 1 pila alcalina AA de su dispositivo.

8. ASISTENCIA AL CLIENTE

Para preguntas e informaciones adicionales sobre este producto, contáctese con support@mrsafe.eu.

9. GARANTÍA

Copyright © mr Safe®. mr Safe® es una marca registrada de TE-Group NV. La marca mr Safe® representa productos de calidad superior y excelente servicio al cliente. Por lo tanto, mr Safe® garantiza que este producto estará libre de defectos en materiales y mano de obra durante un período de dos (2) años a partir de la fecha de compra original del producto. Los términos de esta garantía y el alcance de la responsabilidad de DreamLED bajo esta garantía se pueden descargar del sitio web: support@mrsafe.eu.

2. PARTES Y BOTONES

- A: Ranura de la boquilla
- B: Pantalla LCD digital
- C: Botón IZQUIERDO (Seleccionar / Comenzar prueba / Navegación)
- D: Botón de ENCENDIDO (OK / Confirmar)
- E: Botón DERECHA (Navegación)

Los resultados de BAC son solo de referencia y los resultados de la prueba no se pueden utilizar como una herramienta para determinar si debe operar un vehículo o no. El fabricante, distribuidor e importador se exige de cualquier responsabilidad legal por el resultado de la prueba medida.

ES